

BONECO
healthy air

TRADITION SINCE 1956
 A SWISS COMPANY

S250

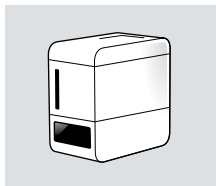
MANUAL



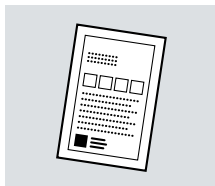
Внимательно прочтите и сохраните данную инструкцию

КОМПЛЕКТ ПОСТАВКИ И ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

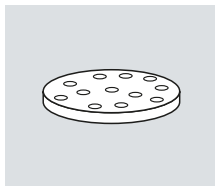
КОМПЛЕКТ ПОСТАВКИ



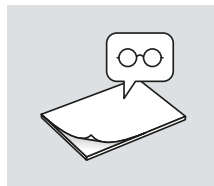
BONECO S250



Порошок для удаления известкового налёта «CalcOff»



1 противоизвестковый диск A451



Краткое руководство в печатном виде

ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ*

Напряжение сети	230 В/ 50 Гц
Потребляемая мощность	145 Вт/285 Вт
Производительность увлажнения	300 г/ч
Для помещений размером до	40 м ² /100 м ³
Ёмкость резервуара	3,0 л
Размеры Д×Ш×В	316×172×281 мм
Собственный вес	2,5 кг
Уровень шума во время работы	<35 дБ(А)
Система	Испаритель

* Мы оставляем за собой право на внесение изменений

ОБЗОР И НАИМЕНОВАНИЕ ДЕТАЛЕЙ



- 1 Стекло резервуара для воды
- 2 Регулятор мощности
- 3 Выход пара
- 4 Впуск воздуха

ПОДГОТОВКА К РАБОТЕ



1 Установите BONECO S250 на устойчивом основании.




2 Положите входящий в комплект поставки противонакипный диск на нагревательную пластину.




3 Заполните резервуар для воды холодной водопроводной водой.




4 Включите BONECO S250 



5 Выберите интенсивность выпуска пара 



6 Установка уровня влажности 

УСЛОВНЫЕ ОБОЗНАЧЕНИЯ

панель управления



Включение и выключение прибора /
запуск очистки



Регулировка скорости вентилятора



Установка уровня влажности

индикация



Наполните резервуар водой



Требуется очистка



Фактическая или заданная влажность воздуха

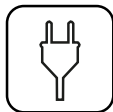
CURRENT Значение фактической влажности воздуха

DESIRED Значение заданной влажности воздуха

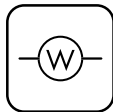


Символ уровня мощности

ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ



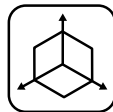
230 В / 50 Гц



145 Вт / 285 Вт



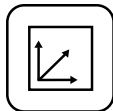
300 г/ч



40 м² / 100 м³



макс. 3.0 л



316×172×281 мм



<50 dB(A)





3,65 кг

УПРАВЛЕНИЕ

РЕГУЛИРОВКА ВЛАЖНОСТИ ВОЗДУХА


Влажность воздуха можно отрегулировать в диапазоне от 30 % до 70 %. При выборе настройки «Со» (сокращение от «Continuous») увлажнитель работает независимо от измеренной влажности воздуха – он прекращает работать лишь тогда, когда опорожняется резервуар или выключается прибор.

1. Нажмите на символ . Индикатор фактической влажности воздуха начинает мигать.
2. При мигающем индикаторе нажимайте на символ , пока не установится нужная влажность воздуха.

Через несколько секунд это значение сохраняется. Индикатор перестает мигать.

РЕГУЛИРОВКА МОЩНОСТИ


Выберите подходящий уровень работы, например, для повышения влажности воздуха в помещении за максимально короткое время.


1. Нажмите несколько раз на символ , пока на дисплее не отобразится нужный уровень.

Символ на дисплее показывает, какой из двух уровней (низкий/высокий) был выбран:

ОЧИСТКА

УКАЗАНИЯ ПО БЕЗОПАСНОСТИ

 Перед началом очистки всегда отсоединяйте BONECO S250 от электросети! Несоблюдение данного правила может привести к удару электрическим током и к угрозе для жизни!

 Не используйте для очистки спирт и агрессивные чистящие средства.

ОЧИСТКА КОРПУСА

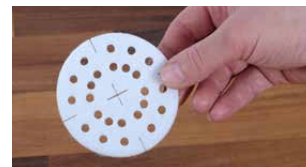
Как правило, для очистки достаточно сухой салфетки. При наличии стойких загрязнений используйте для очистки корпуса влажную салфетку. Добавьте в воду немного средства для мытья посуды. Можно использовать также салфетки для домашней уборки и средства для мытья окон.



ЗАМЕНА ПРОТИВОИЗВЕСТКОВОГО ДИСКА

Противоизвестковый диск поглощает известь в воде, что снижает интенсивность образования известкового налёта на нагревательной пластине. Благодаря этому BONECO S250 всегда работает с оптимальной мощностью и реже приходится удалять известковый налёт с его поверхностей.


Со временем вследствие поглощения извести противоизвестковый диск твердеет, что приводит к снижению его эффективности.



После каждой очистки проверяйте противоизвестковый диск. Если диск стал твёрдым, замените его. Запасной противоизвестковый диск можно приобрести у дилера BONECO или в интернет-магазине по адресу : www.shop.boneco.com

ФУНКЦИЯ ОЧИСТКИ

УКАЗАНИЯ ПО БЕЗОПАСНОСТИ

 Всегда отсоединяйте BONECO S250 от электросети и оставляйте прибор на час до остывания остатков воды. Несоблюдение данного правила может привести к тяжёлым ожогам!

ПРИНЦИП ДЕЙСТВИЯ

Несмотря на то, что известь в основном поглощается из воды противоизвестковым диском, при длительной эксплуатации нагревательная пластина BONECO S250 покрывается известковым налётом.

Для простого и быстрого удаления известкового налёта в приборе BONECO S250 предусмотрена функция очистки. В процессе очистки нагревательная пластина нагревается и охлаждается несколько раз, в результате чего известь становится хрупкой и легко удаляется.

ПРОДОЛЖИТЕЛЬНОСТЬ ОЧИСТКИ

Как правило, очистка занимает от 1 до 4 часов. Однако Вы можете изменить продолжительность очистки по своему усмотрению до достижения нужного результата.


ЗАПУСК ОЧИСТКИ

1. Выключите BONECO S250 и оставьте прибор на 1 час для остывания.
2. Снимите противоизвестковый диск и опорожните резервуар для воды.



3. Смешайте 1 пакетик CalcOff® с 1 литром тёплой водопроводной воды.
4. Залейте смесь в BONECO S250.

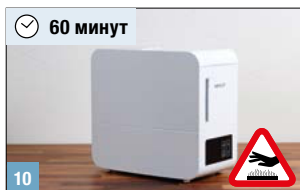
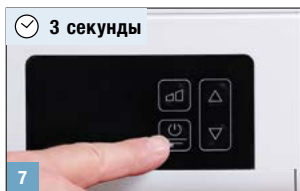


5. Нажимайте в течение 3 секунд на символ . Начинается процесс удаления известкового налёта.



6. Выключите BONECO S250 после истечения необходимого времени очистки.
7. Отсоедините BONECO S250 от сети и промойте поддон водопроводной водой.
8. Положите противоизвестковый диск обратно в поддон.

ЧИСТКА



ХРАНЕНИЕ УВЛАЖНИТЕЛЯ ПРИ ДЛИТЕЛЬНЫХ ПЕРЕРЫВАХ В ЭКСПЛУАТАЦИИ

Очистите увлажнитель, как описано выше, тщательно высушите его и поместите в упаковку (рекомендуется использовать заводскую упаковку). Храните увлажнитель в сухом отапливаемом помещении при температуре от 18 до 25 град.С.

УТИЛИЗАЦИЯ УВЛАЖНИТЕЛЯ

По окончании срока службы увлажнитель следует утилизировать в соответствии с нормами и требованиями действующего законодательства. Подробную информацию по правилам утилизации Вы можете получить у представителя местного органа власти.



ГАРАНТИЙНЫЕ ОБЯЗАТЕЛЬСТВА

Сроки гарантийного обслуживания устанавливаются местным представителем фирмы-изготовителя. Все увлажнители проходят тщательный контроль качества. При возникновении неисправности Вы можете обратиться в сервисный центр. Список сервисных центров Вы можете уточнить на сайте www.boneco.ru, в разделе «сервис». Ремонт электроприборов должны производить только специалисты. Непрофессиональный ремонт может привести к возникновению серьезной опасности для пользователя. При этом прекращается действие гарантии.

ПРАВОВАЯ ИНФОРМАЦИЯ

Данное устройство соответствует европейским стандартам и нормам следующих руководств:

- 2006/95/EG в отношении электрической безопасности
- 2004/108/EG: в отношении электромагнитной совместимости
- 2011/65/EU в отношении запрета на использование некоторых опасных веществ в электрическом и электронном оборудовании
- 2002/96/EG: об утилизации электрического и электронного оборудования
- 2004/40/EG в отношении электромагнитных полей

СРОК СЛУЖБЫ УВЛАЖНИТЕЛЯ СОСТАВЛЯЕТ 5 ЛЕТ.

Изготовитель: «BONECO AG» BONECO, зарегистрированные под маркой BONECO AG, Швейцария, г. Виднау, Эспенштрассе, 85, CH-9443

BONECO
healthy air

www.boneco.com

BONECO is a registered trademark of BONECO AG, Switzerland